

GHP38

fisher-price

PLATINUM™



OWNER'S MANUAL
MANUAL DEL USUARIO

BEFORE YOU BEGIN | ANTES DE EMPEZAR



IMPORTANT!

Keep these instructions for future reference.

Before assembly and each use, inspect this product for damaged hardware, loose joints, missing parts or sharp edges. Do not use the product if any parts are missing, damaged or broken. Do not use accessories or replacement parts other than those approved by the manufacturer. Never substitute parts.

¡IMPORTANTE!

Guardar estas instrucciones para futura referencia.

Antes del montaje y de cada uso, revisar que el producto no tenga piezas dañadas, conexiones sueltas, piezas faltantes o bordes filosos. NO usar el producto si falta o está rota alguna pieza. No usar accesorios ni piezas de repuesto, salvo aquellos aprobados por el fabricante. No usar piezas de terceros.



Adult assembly is required. You'll need a Phillips screwdriver (not included) for assembly.

Please read these instructions before assembly and use of this product.

Product features and decorations may vary from images.

Requiere montaje por un adulto. Necesitarás un destornillador de cruz (no incluido) para el montaje.

Leer estas instrucciones antes de ensamblar y usar este producto.

Las características y decoración del producto pueden variar de las mostradas.



Set aside at least 20 minutes for assembly.

El montaje se demora aproximadamente 20 minutos.



Requires an AC adapter (input 100-240 VAC, 50/60Hz, output: 5 VDC, 1A, 5W) for operation (included).

Requiere un adaptador de CA (entrada 100-240 VCA, 50/60 Hz, salida: 5 V CC, 1A, 5W) para su funcionamiento (incluido).

DOWNLOAD THE APP DESCARGA LA APLICACIÓN

Most features of this product only work with the Fisher-Price® Smart Connect™ app. Download the Fisher-Price® Smart Connect™ app to use the Smart Sensing System, adjust settings, or to save baby's favorite set of soothing features from your smart device (not included). The free app (data rates may apply) is available on the App Store® and Google Play™.

La mayoría de las características de este producto solo funcionan con la aplicación Smart Connect™ de Fisher-Price®.

Descarga la aplicación Fisher-Price® Smart Connect™ para utilizar el Sistema de detección inteligente, ajustar la configuración o guardar el conjunto de funciones relajantes favorito de tu bebé desde tu dispositivo inteligente (no incluido). La aplicación gratuita (se pueden aplicar tarifas por descarga de datos) está disponible en App Store® y Google Play™.



Scan for compatibility
escanea para ver si hay compatibilidad



WARNING

SUFFOCATION HAZARD - Infants have suffocated:

- In gaps between extra padding and side of the bassinet/cradle and on soft bedding.
- Use only the pad provided by Fisher-Price.
- NEVER add a pillow, comforter, or another mattress for padding.



ADVERTENCIA

PELIGRO DE ASFIXIA –

Niños pequeños se han asfixiado:

- En los espacios entre colchones adicionales y el lado del moisés/cuna y en ropa de cama suave.
- Usar solo el colchón proporcionado por Fisher-Price.
- **NUNCA** añadir una almohada, edredón u otro colchón.

WARNING

Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death.

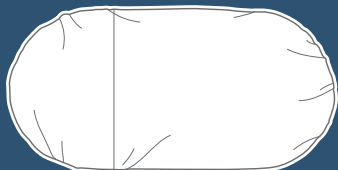
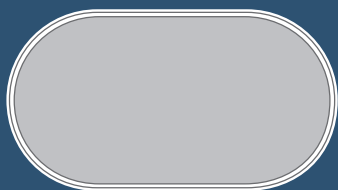
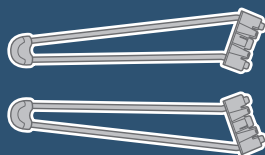
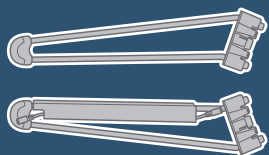
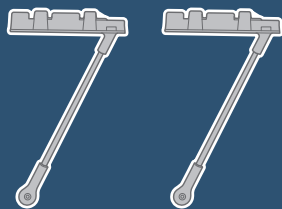
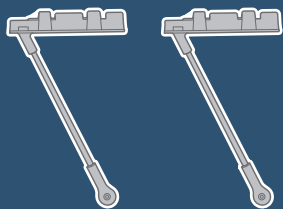
- **FALL HAZARD** - To help prevent falls, do not use this product when the infant begins to push up on hands and knees or has reached 20 lb (9 kg), whichever comes first.
- **SUFFOCATION HAZARD** - This product uses a non-standard size sheet. Only use the sheet provided with this product.
- Strings can cause strangulation! **Never** place items with a string around a child's neck such as hood strings or pacifier cords. **Never** suspend strings over product or attach strings to toys.
- **Never** place product near a window where cords from blinds or drapes can strangle a child.
- To reduce the risk of Sudden Infant Death Syndrome (SIDS), pediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.

ADVERTENCIA

El incumplimiento de estas advertencias e instrucciones puede resultar en lesiones graves o la muerte.

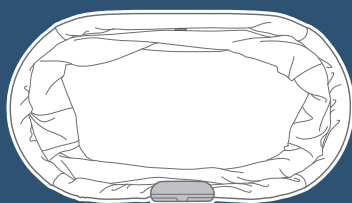
- **PELIGRO DE CAÍDAS** – Para ayudar a evitar caídas, no usar este producto cuando el bebé empiece a incorporarse por sí solo con las manos y rodillas o llegue a pesar 9 kg, lo que ocurra primero.
- **PELIGRO DE ASFIXIA** – Este producto incluye una sábana de un tamaño no estándar. Sólo usar la sábana incluida con este producto.
- ¡Los cordones pueden causar estrangulación! **Nunca** poner artículos con cordones, tales como capuchas o chupones, alrededor del cuello del niño. **Nunca** suspender cordones sobre el producto ni amarrar cordones a los juguetes.
- **Nunca** poner el producto cerca de una ventana donde los cordones de las persianas o cortinas pueden estrangular al niño.
- Para reducir el riesgo de síndrome de muerte súbita del lactante (SMSL), los pediatras recomiendan acostar a dormir a los bebés sanos boca arriba, salvo que se indique lo contrario por un médico.

ASSEMBLED PARTS | PIEZAS ENSAMBLADAS



The sheet comes attached to the pad.
You can remove it to wash it.

La sábana viene unida al colchón.
Se puede quitar para lavarla.



M5 x 18mm Screw



It's assembly time! Continue reading
or scan to watch a step-by-step
assembly video.

¡Es hora de comenzar con el montaje!
Sigue leyendo o escanea para ver un video
del montaje paso a paso.

fisher-price.com/assembly/GHP38

ASSEMBLY | MONTAJE

Place the bassinet base on the floor.
Insert an upright tube into the opening and press until it “snaps” into place.

Repeat this process to assemble the other upright tube to the bassinet base.

Hint: Each upright tube fits a specific opening. If the tube does not fit, try a different tube.

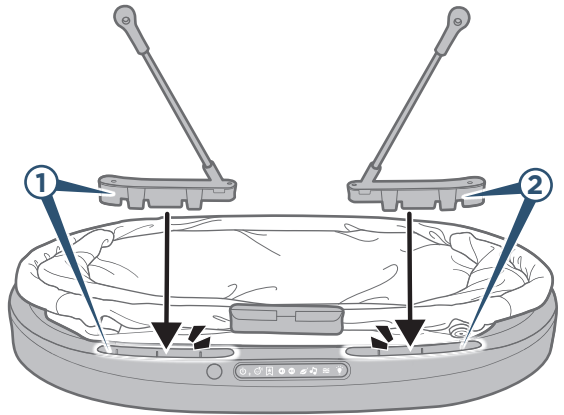
Pull up on each upright tube to be sure it's secured to the bassinet base.

Coloca la base del moisés en el piso.
Inserta un tubo en posición vertical en la abertura y presiona hasta que “haga clic” en su lugar.

Repite este procedimiento para montar el otro tubo en posición vertical en la base del moisés.

Consejo: Cada tubo se ajusta a una abertura específica. Si un tubo no se ajusta correctamente, prueba con otro.

Tira hacia arriba todos los tubos para cerciorarte de que estén bien ajustados en la base del moisés.



1

Turn the bassinet around.

Insert an upright tube into the opening and press until it “snaps” into place.

Repeat this process to assemble the other upright tube to the bassinet base.

Hint: Each upright tube fits a specific opening. If the tube does not fit, try a different tube.

Pull up on each upright tube to be sure it's secured to the bassinet base.

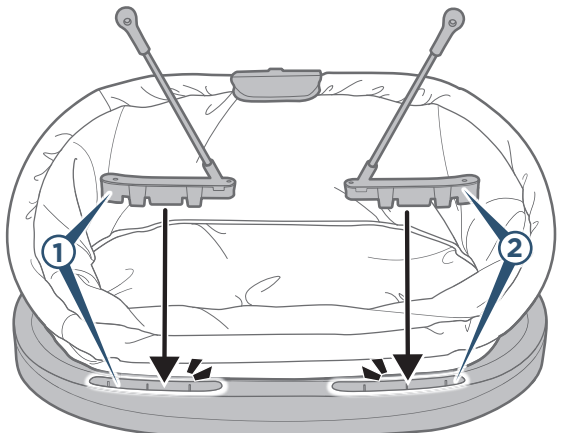
Gira el moisés.

Inserta un tubo en posición vertical en la abertura y presiona hasta que “haga clic” en su lugar.

Repite este procedimiento para montar el otro tubo en posición vertical en la base del moisés.

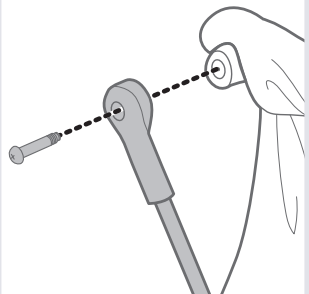
Consejo: Cada tubo se ajusta a una abertura específica. Si un tubo no se ajusta correctamente, prueba con otro.

Tira hacia arriba todos los tubos para cerciorarte de que estén bien ajustados en la base del moisés.

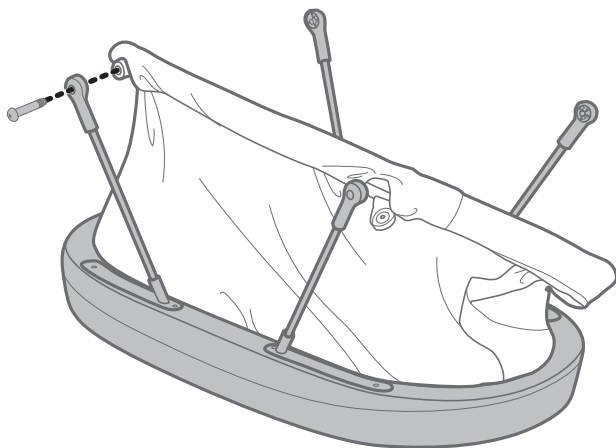


2

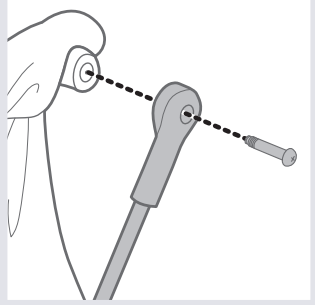
ASSEMBLY | MONTAJE



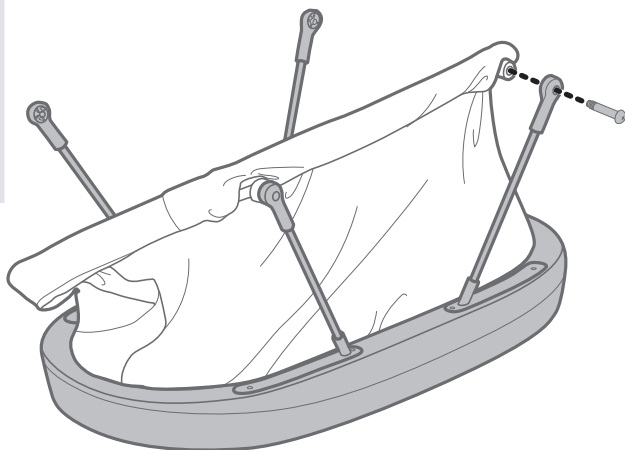
 x 1



3

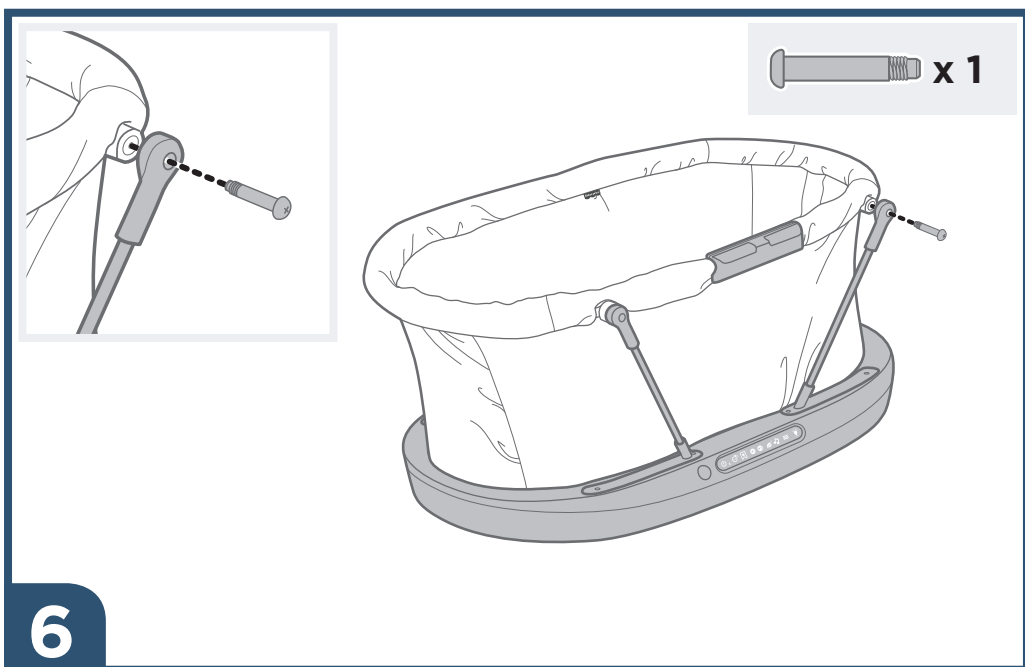
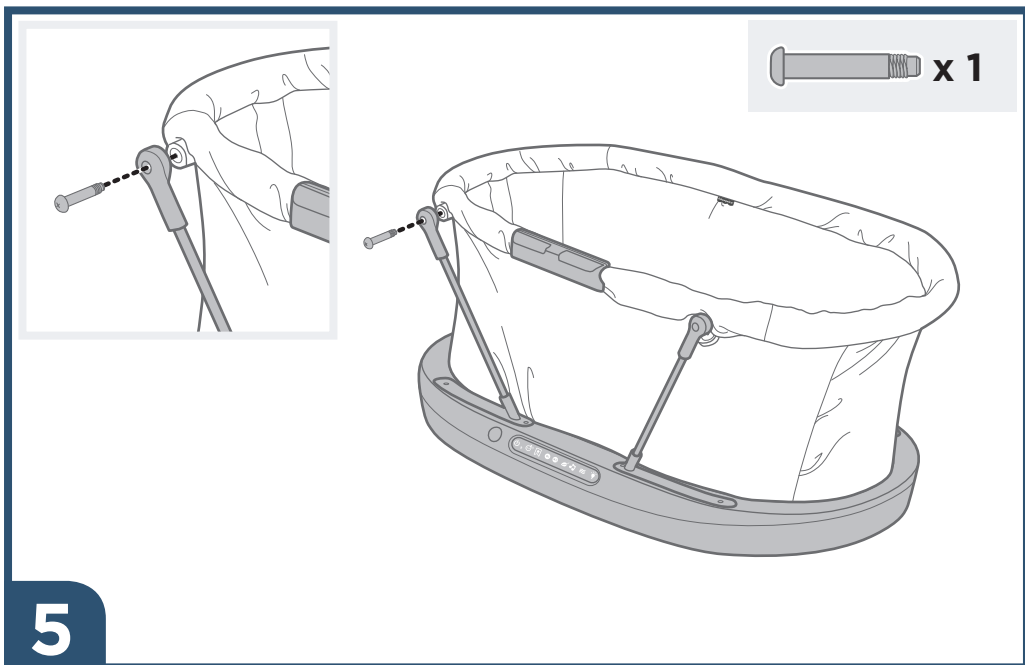


 x 1



4

ASSEMBLY | MONTAJE



ASSEMBLY | MONTAJE

Flip the bassinet upside down.

Insert a leg into the opening and press until it “snaps” into place.

Repeat this process to assemble the other leg to the bassinet base.

Hint: Each leg fits a specific opening. If the leg does not fit, try a different leg.

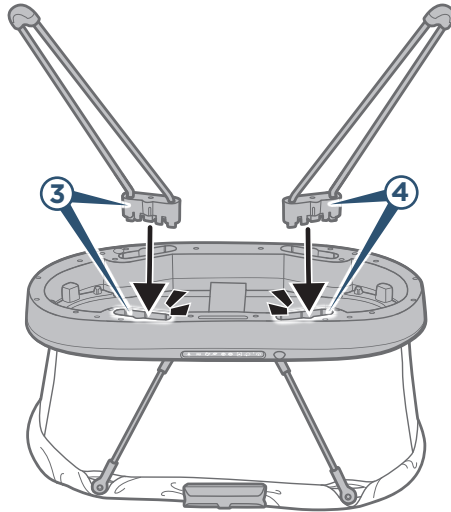
Pull up on each leg to be sure it's secured to the bassinet base.

Voltea el moisés.

Inserta una pata en la abertura y presiona hasta que “haga clic” en su lugar. Repite este procedimiento para montar la otra pata en la base del moisés.

Consejo: Cada pata se ajusta a una abertura específica. Si una pata no se ajusta correctamente, prueba con otra.

Tira hacia arriba todas las patas para cerciorarte de que estén bien ajustadas en la base del moisés.



7

Turn the bassinet around.

Insert a leg into the opening and press until it “snaps” into place.

Repeat this process to assemble the other leg to the bassinet base.

Hint: Each leg fits a specific opening. If the leg does not fit, try a different leg.

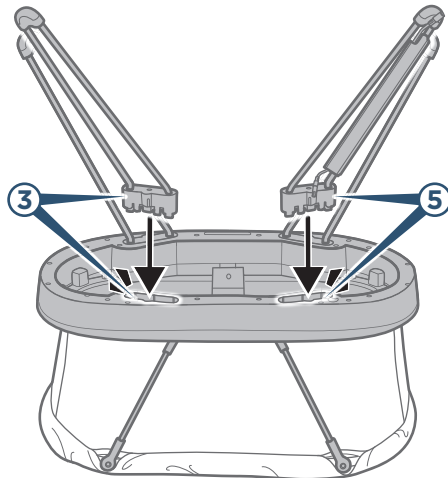
Pull up on each leg to be sure it's secured to the bassinet base.

Gira el moisés.

Inserta una pata en la abertura y presiona hasta que “haga clic” en su lugar. Repite este procedimiento para montar la otra pata en la base del moisés.

Consejo: Cada pata se ajusta a una abertura específica. Si una pata no se ajusta correctamente, prueba con otra.

Tira hacia arriba todas las patas para cerciorarte de que estén bien ajustadas en la base del moisés.

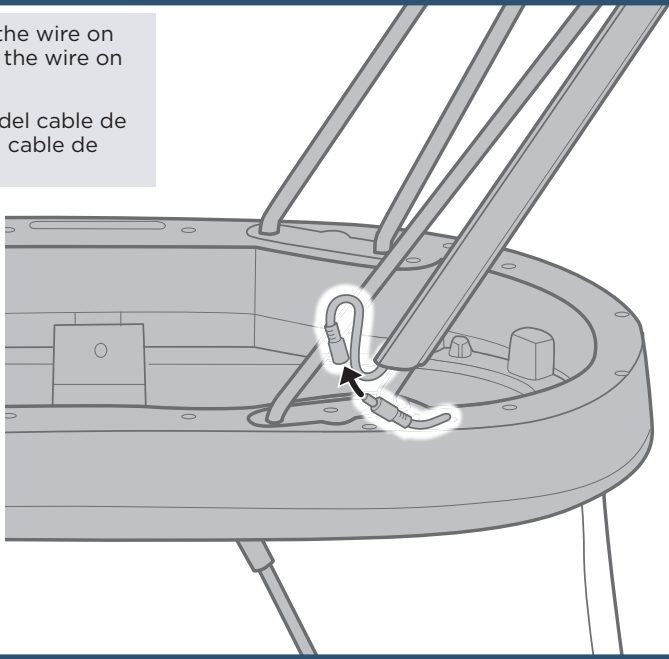


8

ASSEMBLY | MONTAJE

Connect the end of the wire on the bassinet base to the wire on the leg.

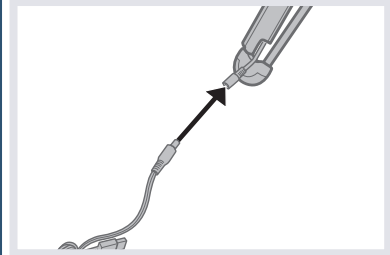
Conecta el extremo del cable de la base del moisés al cable de la pata.



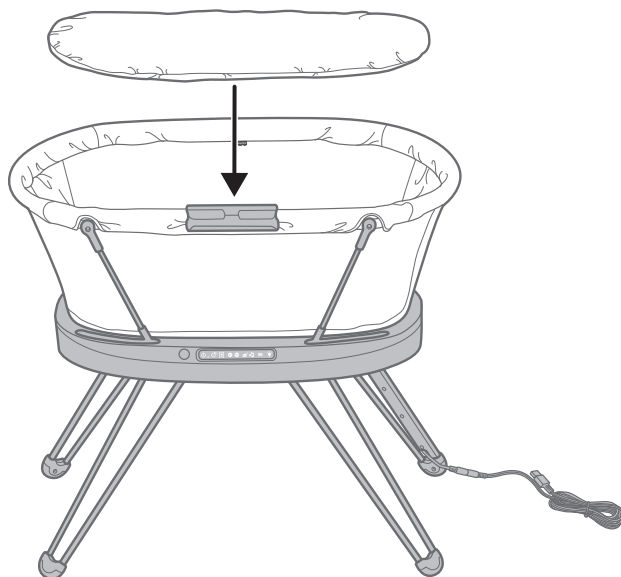
9

Flip the bassinet right-side up. Connect the end of the power adaptor into the wire at the bottom of the leg.

Coloca el moisés en su posición correcta. Conecta el extremo del adaptador de corriente con el cable de la parte inferior de la pata.

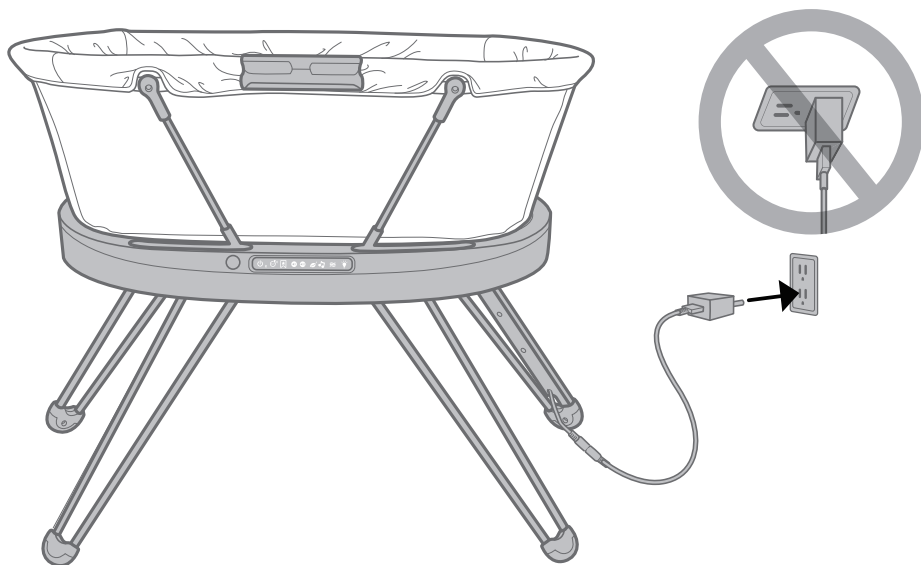


10



11

ASSEMBLY | MONTAJE



Use the AC adapter only in a wall outlet. Do not plug the adapter into a ceiling outlet. To prevent overheating, keep the product away from heat sources such as radiators, heat registers, direct sunlight, stoves, amplifiers, or other appliances which produce heat. Never use extension cords with the AC adapter.

Never use the product near water (ie.: bathtub, sink, laundry tub or wet basement, etc.).

Do not connect to more than the recommended number of power supplies.

The product must only be used with the recommended AC adapter.

Disconnect the AC adapter from the plug before cleaning.

If this product begins to operate erratically, you may need to reset the electronics.

Disconnect the AC adapter and reconnect to the power source.

Adults Note: Periodically examine the AC adapter for damage to the cord, housing or other parts that may result in the risk of fire, electric shock or injury. If the AC adapter or the cord is damaged, do not use it.

Enchufa el adaptador de corriente alterna solo en un tomacorriente de pared. No enchufes el adaptador a un tomacorriente de techo.

Para evitar sobrecalentamiento, mantén el producto alejado de fuentes de calor tales como radiadores, registradoras de calor, contacto solar directo, estufas, amplificadores u otro equipo que genere calor.

Nunca uses extensiones de cables eléctricos con el adaptador de corriente alterna.

Never uses el producto cerca de agua (p. ej., bañera, lavabo, fregadero, sótano mojado, etc.).

Never lo conectes a más suministros eléctricos de los recomendados.

Solo usa el producto con el adaptador de corriente alterna recomendado.

Desconecta el adaptador de corriente alterna del producto antes de limpiarlo.

Si este producto no funciona correctamente, restablece el circuito electrónico.

Desconecta el adaptador de corriente alterna y vuelve a conectarlo a la fuente de alimentación.

Advertencia para adultos: Revisa periódicamente que el adaptador de corriente alterna no tenga daños en el cable, el compartimiento ni las demás piezas que puedan dar como resultado incendios, descargas eléctricas o lesiones. Si el adaptador de corriente alterna o el cable están dañados, no utilice el producto.

HELPFUL TIPS | CONSEJOS ÚTILES

Motion Sensor
Sensor de
movimiento



When you approach the bassinet, the motion sensor detects your movement and the floor light will automatically illuminate. This is the factory default setting, which can be customized or disabled from within the Smart Connect™ app.

Cuando te acerques a la cuna, el sensor de movimiento te detectará y la luz del piso se iluminará automáticamente. Esta es la configuración predeterminada de fábrica, la cual se puede personalizar o desactivar en la aplicación Smart Connect™.

Microphones
Micrófonos



There are two microphones located in the top rail of the bassinet. Be sure to not obstruct the microphones, or the Smart Sensing System (pages 20-22) will not be able to detect your baby's cries.

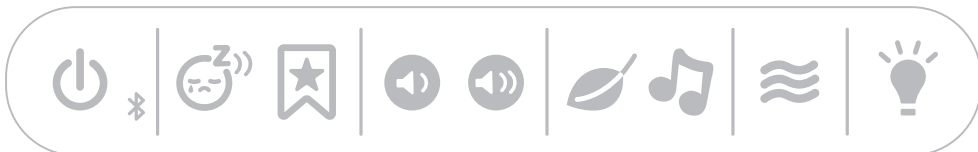
Hay dos micrófonos situados en la barandilla superior de la cuna. Asegúrate de no obstruir los micrófonos, o el Sistema de detección inteligente (páginas 20-22) no podrá detectar el llanto de tu bebé.

SOOTHING CONTROL PANEL

PANEL DE CONTROL DE RELAJACIÓN

Download our free Smart Connect™ app for more options to soothe baby!
See page 3 for information.

Baja la aplicación gratis Smart Connect™ para más opciones para relajar a tu bebé.
Ve la página 3 para obtener más información.



Press the **Power button**  to turn power ON or OFF. The buttons on the control panel light up when power is on.

Press the **Smart Sensing System button**  to turn the system on or off. The Smart Sensing System knows when your baby is crying, and soothes with customized soothing responses. Choose from 3 soothing response modes, each offering a unique calming combo to fit baby's needs as they grow. These modes are selected from within the Smart Connect app. See pages 20-22 for more information about the 3 modes.

Press the **Favorite button**  to activate your favorite custom settings, which can be changed in the Soothing options in the Smart Connect app. You can set your favorite music & sounds, vibration, and timer settings. Press the button again to turn off. If you have not set up favorite settings in the app, pressing this button will activate factory default settings.

Press the **Volume buttons**   to adjust the volume up or down.

Press the **Sounds button**  to play the default white noise. Press it again to cycle through the sounds in the current playlist, which can be changed in the Soothing options in the Smart Connect app. Press and hold to turn sounds off.

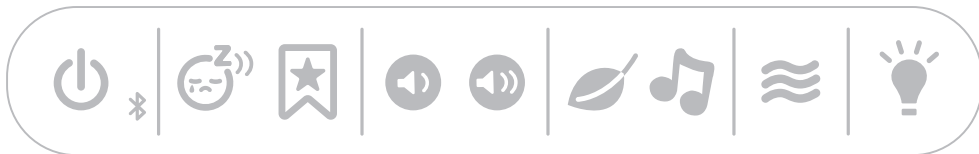
Press the **Music button**  to play the default playlist of all songs. Press it again to cycle through the songs in the current playlist, which can be changed in the Soothing options in the Smart Connect app. Press and hold to turn music off.

Press the **Vibration button**  to cycle between low, medium, or high vibration, or off. Press and hold to turn vibration off.

Press the **Light button**  to turn light inside bassinet on or off.

SOOTHING CONTROL PANEL

PANEL DE CONTROL DE RELAJACIÓN



Presiona el **botón de encendido**  para ENCENDER o APAGAR el producto. Cuando el panel de control esté encendido, los botones se iluminarán.

Presiona el **botón Sistema de detección inteligente**  para encender o apagar el sistema. El Sistema de detección inteligente sabe cuándo tu bebé está llorando y lo calma con respuestas relajantes personalizadas. Elige entre 3 modos de respuesta relajante, cada uno con una combinación relajante única para satisfacer las necesidades del bebé a medida que crece. Estos modos se seleccionan desde la aplicación Smart Connect. Consulta las páginas 20-22 para obtener más información sobre los 3 modos.

Presiona el **botón de Favoritos**  para activar tus configuraciones personalizadas favoritas, las cuales puedes cambiar en las opciones de relajación en la aplicación Smart Connect. Puedes configurar tus ajustes favoritos de música y sonidos, vibración y temporizador. Vuelve a presionar el botón para apagar el dispositivo. Si no has establecido una configuración favorita en la aplicación, cuando presiones este botón se activará la configuración predeterminada de fábrica.

Presiona los **botones del volumen**   para subir o bajar el volumen.

Presiona el **botón Sonido**  para reproducir el ruido blanco predeterminado. Presiónalo nuevamente para recorrer los sonidos de la lista de reproducción actual, los cuales puedes cambiar en las opciones de relajación en la aplicación Smart Connect. Mantén presionado el botón para apagar los sonidos.

Presiona el **botón Música**  para reproducir la lista predeterminada de todas las canciones. Presiónalo nuevamente para recorrer las canciones de la lista de reproducción actual, las cuales puedes cambiar en las opciones de relajación en la aplicación Smart Connect. Mantén presionado el botón para apagar la música.

Presiona el **botón Vibración**  para alternar entre vibración baja, media o alta, o apagada. Mantén presionado el botón para apagar la vibración.

Presiona el **botón Luz**  para encender o apagar la luz.

PAIRING YOUR DEVICE SINCRONIZAR EL DISPOSITIVO

Before using the Smart Connect™ app for the first time, you will need to pair your device with the bassinet.

Antes de usar la aplicación Smart Connect™ por primera vez, será necesario sincronizar el dispositivo con la cuna.



Open the Smart Connect™ app on your device. Be sure your device is within approximately 1,8 m (6 ft) of the bassinet to pair.

Press and hold the Power button on the bassinet control panel for about 5 seconds. The bassinet stays in pairing mode for approximately 30 seconds.

Hint: *If you cannot pair your device with the bassinet, try moving the device closer to the bassinet.*

Once your device is paired with the bassinet, the status light in the app will turn green. The Bluetooth® icon  on the bassinet will briefly turn green, then will switch to blue. This indicates that your device has successfully been paired.

Abre la aplicación Smart Connect™ en el dispositivo. Asegúrate de tener el dispositivo a aproximadamente 1,8 m de la cuna para sincronizarlo.

Mantén presionado el botón de encendido del panel de control de la cuna por aproximadamente 5 segundos. La cuna permanecerá en modalidad de sincronización por aproximadamente 30 segundos.

Consejo: *Si el dispositivo no se sincroniza con la cuna, acércalos más.*

Una vez que el dispositivo se sincronice con la cuna, la luz de estado de la aplicación se pondrá verde. El ícono Bluetooth  en la cuna se pondrá verde brevemente y, a continuación, cambiará a azul. Esto indica que el dispositivo se sincronizó correctamente.

SMART CONNECT™ APP

APLICACIÓN SMART CONNECT

The first time you use the Smart Connect™ app with your Luminate Bassinet™, you'll be greeted with helpful on-screen tips to get you started.

La primera vez que utilices la aplicación Smart Connect™ con el moisés inteligente, aparecerán consejos útiles en la pantalla para comenzar.

Tap for device info, FAQ, and support.

Toca para obtener información del dispositivo, preguntas frecuentes y ayuda.

Tap to customize bassinet settings: **In-Bassinet Light, Floor Lights, and Control Panel Lights**

Presiona para personalizar la configuración de la cuna: **Luz dentro de la cuna, Luces del piso y Luces del panel de control**

Tap to turn off currently active music, sounds, or vibration.

Presiona para apagar la música, los sonidos o la vibración que se están reproduciendo.

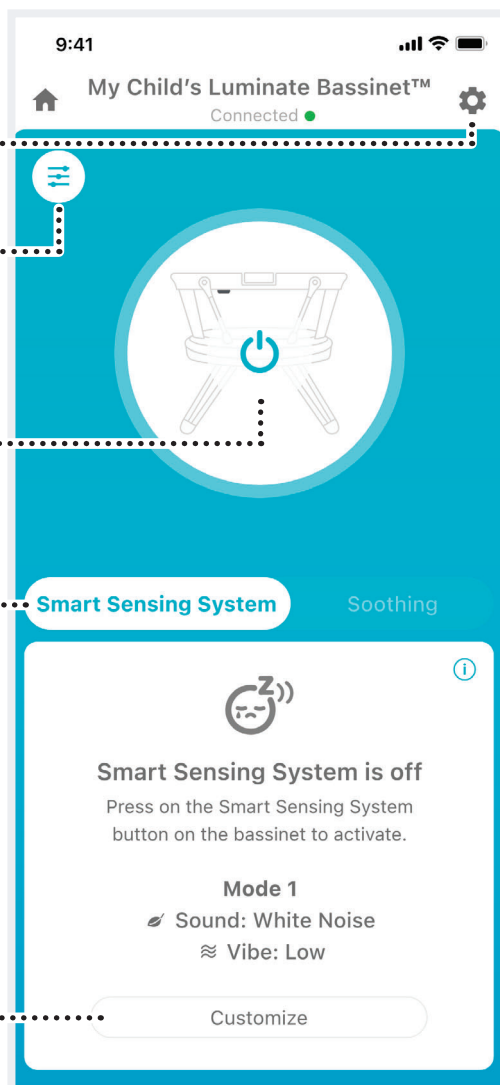
There are 2 options for soothing baby: **Smart Sensing System**, or **Soothing**. Tap to switch between the 2 options.

Hay dos opciones para relajar a tu bebé: **Sistema de detección inteligente** o **Relajación**.

Toca para cambiar entre las 2 opciones.

Tap to select and customize the Smart Sensing System soothing mode that is right for your baby: **Mode 1, Mode 2, or Mode 3.**

Toca para seleccionar y personalizar el modo relajante del Sistema de detección inteligente adecuado para tu bebé: **Modo 1, Modo 2, o Modo 3.**



SMART SENSING SYSTEM

SISTEMA DE DETECCIÓN INTELIGENTE

Mode 1 | Modo 1

Responds quickly to cries and actively increases the soothing response with vibration and ambient sound of your choice.

Responde rápidamente al llanto y aumenta de manera activa la respuesta relajante con la vibración y el sonido ambiental de tu elección.



Stage 1 | Etapa 1



Stage 2 | Etapa 2



Stage 3 | Etapa 3

Stage 1: The Smart Sensing System app screen and the button on the bassinet turn blue. Bassinet is listening for cries. If the bassinet detects that your baby is crying, the bassinet will enter stage 2.

Stage 2: The Smart Sensing System app screen and the button on the bassinet turn orange. The bassinet will quickly respond with gradually increasing soothing. If your baby stops crying and is soothed, the bassinet will return to stage 1. If your baby continues to cry and is not soothed, the bassinet will enter stage 3.

Stage 3: The Smart Sensing System app screen and the button on the bassinet turn red. The current soothing functions will stop, and it's time to go check on baby. The app screen will remain red and locked until you press the Smart Sensing System button on the bassinet to reset it.

Etapa 1: La pantalla Sistema de detección inteligente de la aplicación y el botón de la cuna se pondrán azules. El moisés escucha el llanto. Si la cuna detecta que tu bebé está llorando, pasará a la etapa 2.

Etapa 2: La pantalla Sistema de detección inteligente de la aplicación y el botón de la cuna se pondrán naranjas. La cuna responderá rápidamente y aumentará la relajación de forma gradual. Si tu bebé deja de llorar y está calmado, la cuna volverá a la etapa 1. Si tu bebé sigue llorando y no está calmado, la cuna pasará a la etapa 3.

Etapa 3: La pantalla Sistema de detección inteligente de la aplicación y el botón de la cuna se pondrán rojos. Las funciones relajantes actuales se detendrán y será hora de ir a ver al bebé. La pantalla de la aplicación permanecerá en color rojo y bloqueada hasta que presiones el botón Sistema de detección inteligente del moisés para restablecerla.

SMART SENSING SYSTEM

SISTEMA DE DETECCIÓN INTELIGENTE

Mode 2 | Modo 2

Starts with our Ready, Settle, Sleep™ playlist to help baby fall asleep on their own. The bassinet responds to cries with sound and vibration but response is delayed to allow time for baby to self-soothe.

Comienza con nuestra lista de reproducción Ready, Settle, Sleep™ para ayudar al bebé a dormirse solo. La cuna responde al llanto con sonidos y vibraciones, pero la respuesta se retrasa para darle tiempo a tu bebé de calmarse por sí mismo.



Stage 1 | Etapa 1



Stage 2 | Etapa 2



Stage 3 | Etapa 3

Stage 1: The Smart Sensing System app screen and the button on the bassinet turn teal. The bassinet will play the Ready, Settle, Sleep™ playlist and optionally, vibration. Once your baby has had some time to settle down on their own, the bassinet will begin to listen for cries. If the bassinet detects that your baby is crying, the bassinet will enter stage 2.

Stage 2: The Smart Sensing System app screen and the button on the bassinet turn orange. The bassinet will respond with gradually increasing soothing. If your baby stops crying and is soothed, the bassinet will return to stage 1. If your baby continues to cry and is not soothed, the bassinet will enter stage 3.

Stage 3: The Smart Sensing System app screen and the button on the bassinet turn red. The current soothing functions will stop, and it's time to go check on baby. The app screen will remain red and locked until you press the Smart Sensing System button on the bassinet to reset it.

Etapa 1: La pantalla Sistema de detección inteligente de la aplicación y el botón de la cuna se pondrán de color verde azulado. La cuna pondrá la lista de reproducción Ready, Settle, Sleep™ y vibraciones opcionales. Una vez que tu bebé haya tenido tiempo para tranquilizarse solo, la cuna comenzará a escuchar si sigue llorando. Si la cuna detecta que tu bebé está llorando, pasará a la etapa 2.

Etapa 2: La pantalla Sistema de detección inteligente de la aplicación y el botón de la cuna se pondrán naranjas. La cuna responderá aumentando gradualmente la relajación. Si tu bebé deja de llorar y está calmado, la cuna volverá a la etapa 1. Si tu bebé sigue llorando y no está calmado, la cuna pasará a la etapa 3.

Etapa 3: La pantalla Sistema de detección inteligente de la aplicación y el botón del moisés se pondrán rojos. Las funciones relajantes actuales se detendrán y será hora de ir a ver al bebé. La pantalla de la aplicación permanecerá en color rojo y bloqueada hasta que presiones el botón Sistema de detección inteligente del moisés para restablecerla.

SMART SENSING SYSTEM

SISTEMA DE DETECCIÓN INTELIGENTE

Mode 3 | Modo 3

Soothes baby with our Ready, Settle, Sleep™ playlist. No longer responds to cries and vibration is disabled to help wean baby from the soothing features that can't go with them to the crib.

Calma al bebé con nuestra lista de reproducción Ready, Settle, Sleep™. Ya no responde al llanto y la vibración se desactiva para ayudar al bebé a acostumbrarse a no tener las funciones relajantes que no tendrá en la cuna.



Stage 1 | Etapa 1



Stage 2 | Etapa 2



Stage 3 | Etapa 3

Stage 1: The Smart Sensing System app screen and the button on the bassinet turn magenta. The bassinet will play the Ready Music portion of the Ready, Settle, Sleep™ playlist, then enter stage 2.

Stage 2: The bassinet will play the Settle Music portion of the Ready, Settle, Sleep™ playlist, then enter stage 3.

Stage 3: The bassinet will play Sleep sounds throughout the night to help baby stay asleep.

Etapa 1: La pantalla Sistema de detección inteligente de la aplicación y el botón del moisés se pondrán morados. La cuna pondrá la porción de la lista de reproducción Ready, Settle, Sleep™ de "Ready" y, luego, pasará a la etapa 2.

Etapa 2: La cuna pondrá la porción de la lista de reproducción Ready, Settle, Sleep™ de "Settle" y, luego, pasará a la etapa 3.

Etapa 3: El moisés pondrá sonidos para dormir durante la noche para ayudar a tu bebé a mantenerse dormido.

SO MANY WAYS TO SOOTHE BABY TANTAS MANERAS DE RELAJAR AL BEBÉ

Soothing functions can be activated from the control panel on the bassinet (page 16) or from within the Smart Connect™ app.

Las funciones relajantes se pueden activar desde el panel de control del moisés (página 16) o desde la aplicación Smart Connect™.

There are 2 options for soothing baby: **Smart Sensing System**, or **Soothing**. Tap to switch between the 2 options.

Hay dos opciones para relajar a tu bebé: **Sistema de detección inteligente** o **Relajación**. Toca para cambiar entre las 2 opciones.

Turn your favorite saved settings ON or OFF, and select which favorite saved setting to use: Soothing Playlist (default), or up to 2 of your own.

ENCIENDE o APAGA tu configuración guardada favorita y selecciona la configuración guardada favorita que usarás: Lista de reproducción relajante (predeterminada) o hasta dos que hayas elegido tú mismo.

Start and stop the currently selected music or sound, adjust volume, or edit a custom playlist.

Inicia y para la música o el sonido que hayas seleccionado, ajusta el volumen o edita una lista de reproducción personalizada.

Turn vibration ON or OFF, and choose between low, medium, or high vibration.

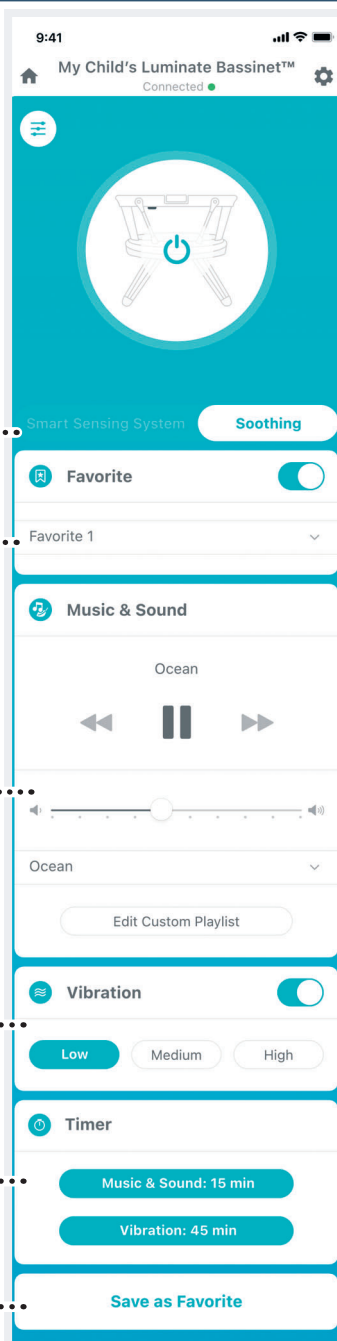
ENCIENDE o APAGA la vibración y elige entre vibración baja, media o alta.

Set timers for music and sound, and vibration.

Establece temporizadores para la música, el sonido y la vibración.

Tap to save the current settings as a favorite.

Toca para guardar la configuración actual como favorita.



PREVENTING BABY'S HEAD FROM FLATTENING

CÓMO EVITAR QUE LA CABEZA DEL BEBÉ SE APLANE



Pediatricians and child health organizations agree that healthy babies should be placed on their backs to sleep for naps and at nighttime, to reduce the risk of Sudden Infant Death Syndrome (SIDS). But babies who are always on their backs can sometimes develop flat spots on their head (plagiocephaly). Most cases of positional plagiocephaly can be prevented (and sometimes corrected) by repositioning your baby to relieve pressure on the back of the head. Here are some tips and techniques from the experts to keep in mind as you care for your baby:

Change the location of your baby's sleeper or crib in the room, so she has to look in different directions to see the door, or the window, or interesting things going on around her.

When your baby is awake, provide opportunities for adult-supervised "tummy time" play. Playing on his tummy helps take the pressure off the back of his head, which will help prevent flat spots from developing. Tummy time play also helps your baby's head, neck and shoulder muscles get stronger as part of normal development.

Try tummy time two or three times a day, for short periods of time, until your baby gets used to being on her tummy. Once your baby begins to enjoy this position, try longer periods of time or increase the frequency of tummy time play.

Help your baby avoid resting his head in the same position all the time by frequently changing the direction he lies in the crib. For example, have your baby's feet point toward one end of the crib for a few days, and then change the position so his feet point toward the other end of the crib. This will encourage your baby to turn and look in different directions.

Try to minimize the amount of time your baby spends in car seats, carriers and bouncy seats while awake.

Lastly, make sure you enjoy lots of "cuddle time" with your baby by holding her upright over your shoulder.

For additional information on positional plagiocephaly and the benefits of tummy time play for your baby, speak with your pediatrician or family physician.

PREVENTING BABY'S HEAD FROM FLATTENING

CÓMO EVITAR QUE LA CABEZA DEL BEBÉ SE APLANE

Tanto pediatras como organizaciones de salud de niños están de acuerdo en que los bebés sanos deben dormir siestas y periodos más largos boca arriba para reducir el riesgo de síndrome de muerte súbita infantil. Sin embargo, los bebés que siempre están boca arriba, a veces pueden desarrollar plagiocefalia (aplanamiento de la cabeza). La mayoría de casos de plagiocefalia posicional puede ser prevenida (y a veces corregida) reposicionando al bebé para aliviar la presión en el dorso de la cabeza. A continuación se presentan consejos y técnicas de los peritos para el cuidado del bebé:

Cambia la ubicación de la camita o cuna del bebé en el cuarto de modo que, para ver la puerta, ventana o algún otro objeto de interés, tenga que ver en diferentes direcciones.

Cuando el bebé esté despierto, date tiempo para jugar boca abajo con él/ella. Jugar boca abajo ayuda a quitar la presión del dorso de la cabeza y ayuda a prevenir el aplanamiento. Jugar boca abajo también ayuda a fortalecer los músculos de la cabeza, cuello y hombros del bebé como parte de un desarrollo normal.

Juega boca abajo dos o tres veces al día, por periodos breves, hasta que el bebé se acostumbre a estar boca abajo. Ya que el bebé esté a gusto en esta posición, aumenta los periodos de tiempo o la frecuencia del juego boca abajo.

Ayuda al bebé a evitar apoyar su cabeza en la misma posición todo el tiempo, cambiando con frecuencia la dirección en la que está acostado/a en la cuna. Por ejemplo, por unos días, apunta los pies del bebé hacia un extremo de la cuna y, luego, cambia la posición de los pies hacia el otro extremo de la cuna. Esto estimulará al bebé a voltearse y ver en diferentes direcciones.

Intenta minimizar la cantidad de tiempo que el bebé pasa en asientos de auto, cargadores y sillas de rebote mientras está despierto/a.

Por último, asegúrate de pasar mucho tiempo con el bebé en brazos, cargándolo con la cabeza derecha sobre tu hombro.

Habla con el pediatra o médico para obtener más información sobre plagiocefalia posicional y los beneficios para el bebé de jugar boca abajo.

National Institute of Health (NIH) Eunice Kennedy Shriver National Institute of Child Health and Human Development

Instituto Nacional de Salud (NIH) Instituto Nacional de Salud de Niños y Desarrollo Humano Eunice Kennedy Shriver

CARE | MANTENIMIENTO

The sheet is machine washable. Wash separately in cold water on the gentle cycle. Do not use bleach. Tumble dry separately on low heat and remove promptly.

The frame, bassinet base and pad may be wiped clean using a mild cleaning solution and a damp cloth. Do not use bleach. Do not use harsh or abrasive cleaners. Rinse clean with water to remove residue. Do not immerse the frame, bassinet base, or pad.

La sábana se puede lavar a máquina. Lavarla por separado en agua fría, en ciclo para ropa delicada. No usar blanqueador. Meterla a la secadora por separado a temperatura baja y sacarla inmediatamente después de finalizado el ciclo.

Limpia el armazón, la base de la cuna y la almohadilla con un paño humedecido en una solución limpiadora neutra. No uses blanqueador. No uses limpiadores fuertes ni abrasivos. Enjuaga con agua para eliminar el residuo. No sumerjas el armazón, la base de la cuna ni la almohadilla.



Protect the environment by not disposing of this product or any batteries with household waste. This symbol indicates that this product shall not be treated as household waste. Check your local authority for recycling advice and facilities.

Protege el medio ambiente no desechando este producto o cualquier batería en la basura. Este símbolo indica que se debe desechar apropiadamente este producto. Consulta con tu gobierno local en cuanto a información sobre centros de reciclaje en tu localidad.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3 (B)

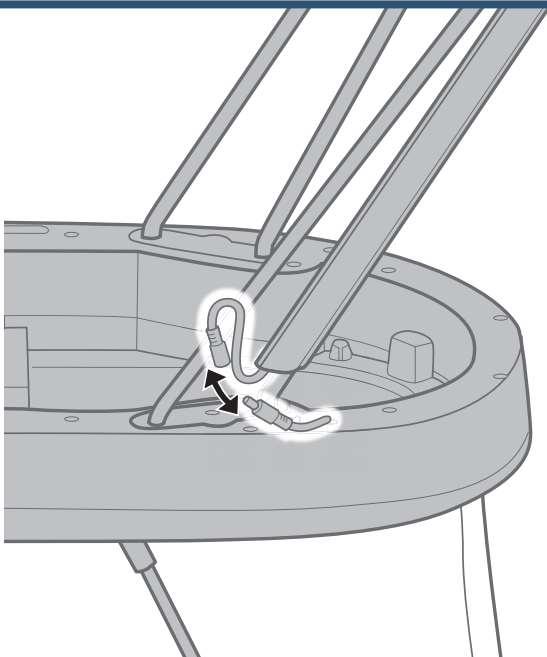
Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux conditions suivantes : (1) il ne doit pas produire de brouillage et (2) il doit pouvoir tolérer tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre son fonctionnement.

STORAGE | ALMACENAMIENTO

The legs of the bassinet may be removed for more compact storage. Disconnect the end of the wire on the bassinet base from the wire on the leg.

Las patas de la cuna se pueden quitar para lograr un almacenamiento más compacto. Desconecta el extremo del cable de la base de la cuna del cable de la pata.



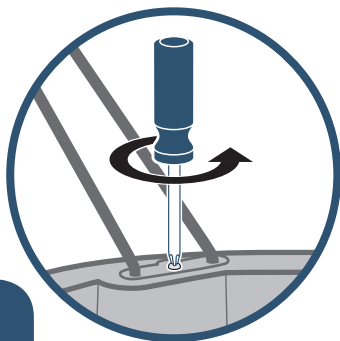
1

Using a Phillips screwdriver, loosen the screw in each leg.

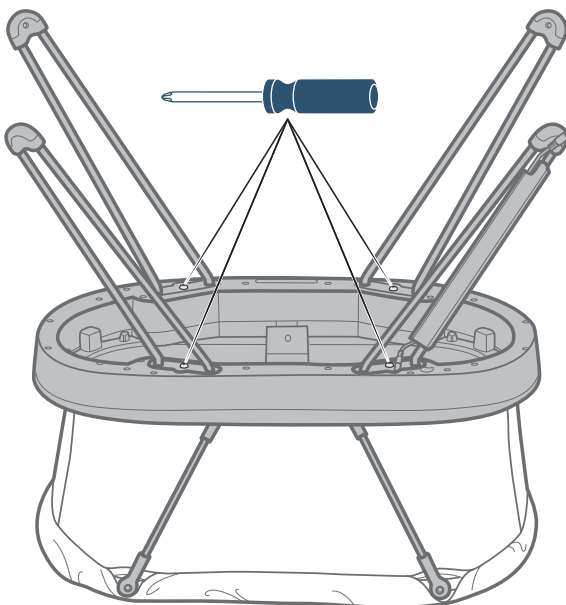
Hint: The loosened screw will stay attached to the leg, it cannot be completely removed.

Con un destornillador de cruz, afloja el tornillo de cada pata.

Consejo: El tornillo aflojado permanecerá sujeto a la pata; no se puede quitar por completo.



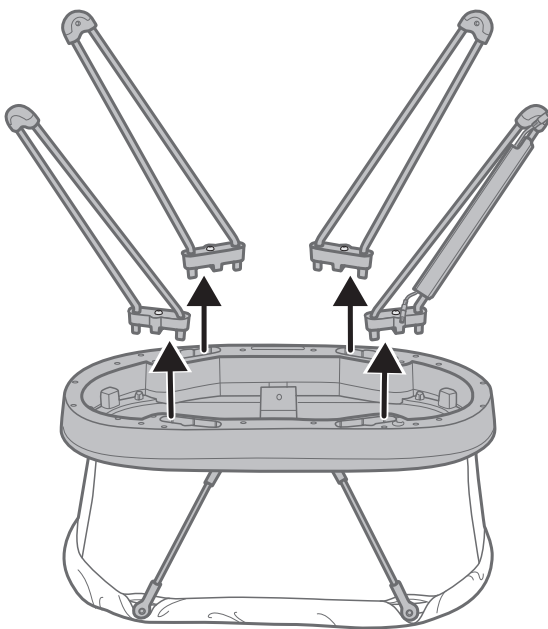
2



STORAGE | ALMACENAMIENTO

Lift the legs to remove them from the bassinet.

Levanta las patas para quitarlas de la cuna.



3

REASSEMBLY | REENSAMBLAJE

To reassemble the bassinet legs after storage, flip the bassinet base upside down.

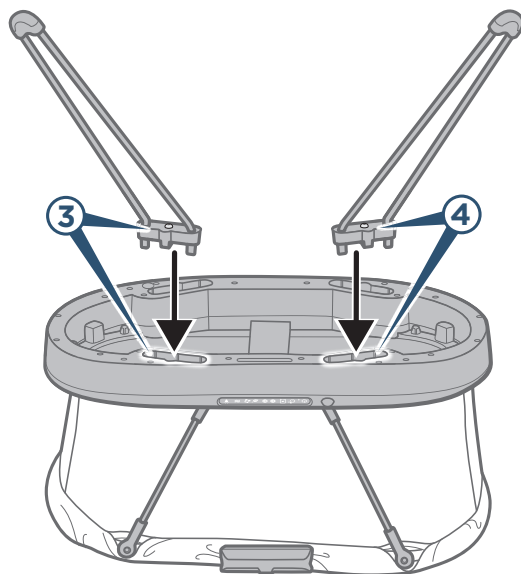
Insert the legs into the openings.

Hint: Each leg fits a specific opening. Match the number on the leg to the number in the opening.

Para volver a colocar las patas de la cuna después de haberla guardado, voltea la base de la cuna y déjala boca abajo.

Inserta las patas en las aberturas.

Consejo: Cada pata se ajusta a una abertura específica. Junte la pata con el número de la abertura que coincida.



1

Turn the bassinet around.

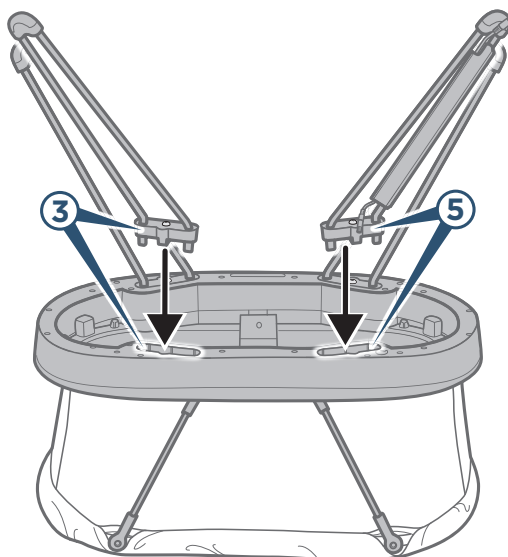
Insert the legs into the openings.

Hint: Each leg fits a specific opening. Match the number on the leg to the number in the opening.

Gira la cuna.

Inserta las patas en las aberturas.

Consejo: Cada pata se ajusta a una abertura específica. Junte la pata con el número de la abertura que coincida.

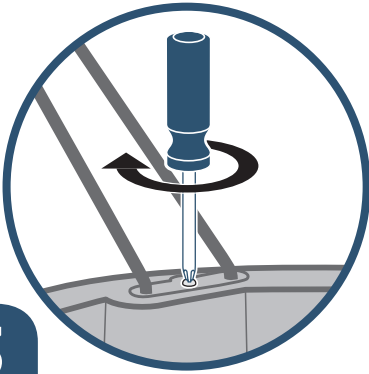


2

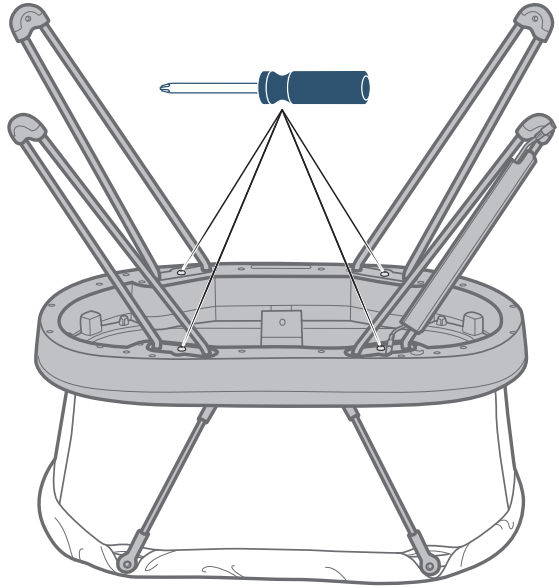
REASSEMBLY | REENSAMBLAJE

Using a Phillips screwdriver, tighten the screw in each leg. Then, pull up on each leg to be sure it's secured to the bassinet base.

Con un destornillador de cruz, aprieta el tornillo de cada pata. Luego, tira hacia arriba todas las patas para cerciorarte de que estén bien ajustadas en la base de la cuna.

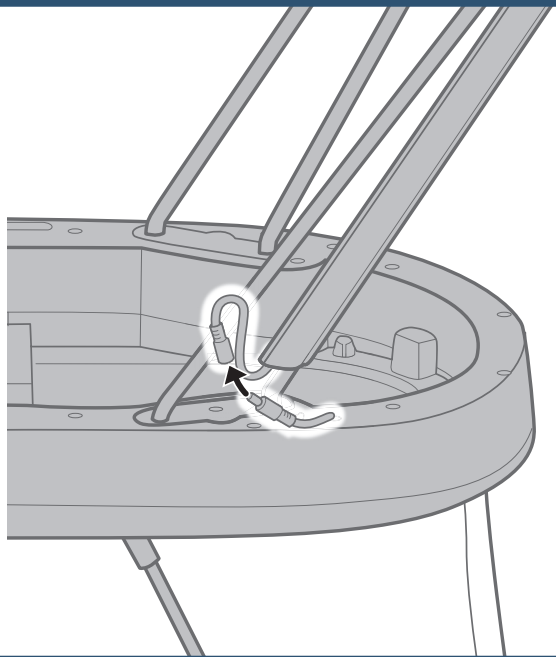


3



Connect the end of the wire on the bassinet base to the wire on the leg.

Conecta el extremo del cable de la base de la cuna al cable de la pata.



4

CONSUMER INFORMATION

INFORMACIÓN AL CONSUMIDOR

FCC STATEMENT (UNITED STATES ONLY)

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE: Changes or modifications not expressly approved by the manufacturer responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTA FCC (VÁLIDO SÓLO EN LOS ESTADOS UNIDOS)

Este equipo fue probado y cumple con los límites de un dispositivo digital de Clase B, según está establecido en la Parte 15 del reglamento FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza según lo estipulado en las instrucciones, puede causar interferencia dañina a radiocomunicaciones. Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no haya interferencia en una instalación particular. Si este equipo llega a causar interferencia dañina a la recepción de radio o televisión, lo cual puede ser verificado encendiendo y apagando el equipo, se recomienda tomar una de las siguientes medidas para corregir el problema:

- Cambiar la orientación o localización de la antena receptora.
- Aumentar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo en un tomacorriente en un circuito diferente al del receptor.
- Ponerse en contacto con el distribuidor o con un técnico de radio/TV.

Nota: Los cambios o modificaciones no expresamente autorizados por el fabricante responsable del cumplimiento de las normas puede cancelar la autoridad del usuario de usar el equipo.

Este dispositivo cumple con la Parte 15 del reglamento FCC. El uso está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no debe causar interferencia dañina y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pueda causar que el dispositivo no funcione correctamente.

California 93120 and TSCA Title VI compliant for formaldehyde

En conformidad con las regulaciones TSCA Title VI y California 93120 de emisión de formaldehído

The operation of this equipment is subject to the following two conditions: (1) it is possible that this equipment or device may not cause harmful interference and (2) this equipment or device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation.

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.



**UNITED STATES**

Fisher-Price, Inc., 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052. Consumer Services: 1-800-432-5437.

MÉXICO

Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Miguel de Cervantes Saavedra No. 193, Pisos 10 y 11, Col. Granada, Alcaldía Miguel Hidalgo, C.P. 11520, México, Ciudad de México. R.F.C. MME-920701-NB3.

CHILE

Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago. Tel.: 1230-020-6213.

VENEZUELA

Servicio al consumidor Venezuela: Tel.: 0-800-100-9123.

ARGENTINA

Mattel Argentina, S.A., Av. Libertador 1000, Piso 11 – Oficinas 109 y 111, Vicente López – Prov. Buenos Aires. Tel.: 0800-666-3373.

COLOMBIA

Mattel Colombia, S.A., Calle 123#7-07 P.5, Bogotá. Tel.: 01800-710-2069.

PERÚ

Mattel Perú, S.A., Av. Juan de Arona # 151, Centro Empresarial Juan de Arona, Torre C, Piso 7, Oficina 704, San Isidro, Lima 27, Perú. RUC: 20425853865. Reg. Importador: 02350-12-JUE-DIGESA. Tel.: 0800-54744.

E-mail Latinoamérica: servicio.clientes@mattel.com.

SOUTH AFRICA

Mattel South Africa (PTY) LTD, Office 102 I3, 30 Melrose Boulevard, Johannesburg 2196.



Apple & the Apple logo are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc.

Android, Google Play, and the Google Play logo are trademarks of Google LLC.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Mattel Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.